

ES Instrucciones instalación y uso.

El SEAT DataPlug funciona en combinación con las aplicaciones de SEAT. Estas aplicaciones pueden descargarse a través de los Marketplaces. Para poder aprovechar todos los servicios al completo es necesario un registro adicional y facilitar datos personales de relevancia.

⚠ Advertencia.

- Le recordamos que debe conducir siempre con cuidado. La manipulación o uso de cualquier dispositivo electrónico, que pueda interferir en la conducción, debe llevarse a cabo de modo seguro con el vehículo estacionado y de conformidad con la legislación aplicable. Los dispositivos móviles, sistemas de navegación u otros sistemas de comunicación estarán prohibidos salvo que usted disponga del modo manos-libres y/o de conformidad con la legislación aplicable.
- Nunca deje el DataPlug sobre el asiento, el tablero de instrumentos u otro lugar del cual pueda salir despedido durante una maniobra de frenado repentina, un accidente o una colisión.



- Nota sobre su DataPlug: Su DataPlug no debe entrar en contacto con líquidos. Si el DataPlug se moja, reemplacelo. Utilice solo utensilios de limpieza en seco para cuidar su DataPlug. Tenga cuidado de retirar de antemano el DataPlug cuando se limpie el puesto de conducción de su coche con agentes de limpieza húmedos y, vuelva a insertarlo en la interfaz OBD2, una vez que el área que se limpio haya secado por completo.

Para que el DataPlug y la App funcione correctamente se deberán cumplir los siguientes requisitos:

- El DataPlug debe estar conectado al puerto de diagnóstico (interfaz OBD2) del vehículo.
- La aplicación debe haberse descargado de "Google Play Store" (para dispositivos Android) o de "App Store" (para dispositivos iOS) e instalado con éxito en el Smartphone.
- El Smartphone y el DataPlug deben estar asociados a través de Bluetooth (véase más abajo).

ⓘ Aviso.

Para todo aquello relacionado con las instrucciones de montaje o cuestiones acerca de la puesta en funcionamiento, funciones particulares del producto o subsanación de fallos, por favor, diríjase a la correspondiente página web de la aplicación SEAT Plus.

Conexión por Bluetooth.

La conexión por Bluetooth forma parte del proceso de instalación de la app y, por tanto, debe llevarse a cabo durante el mismo. El proceso de instalación vendrá acompañado por instrucciones y advertencias para conectarlo a través del Bluetooth.

Requisitos previos:

- Tener activado el Bluetooth del Smartphone.
- Disponer del PIN del DataPlug; este PIN se encuentra en la pegatina exterior del embalaje o en el mismo DataPlug.
- El DataPlug no debe conectarse a través de los ajustes del Bluetooth del Smartphone → si existe esta conexión, será necesario suprimirla.

Tras llevar a cabo con éxito la conexión por Bluetooth, el Smartphone se conectará automáticamente al DataPlug después de encenderlo.

¿Tenes dudas de cómo conectarlo? Visita nuestra web:



Indicaciones relativas a la eliminación.

Este aparato electrónico no debe desecharse junto con la basura doméstica. Para una eliminación correcta del mismo, por favor, diríjase a sus puntos de recogida oficiales o autoridades. El DataPlug dispone de homologación RAEE (eliminación de residuos) de la directiva europea 2011/65/CE.

SEAT Dataplug.

Operating and installation instructions. Instrucciones instalación y uso.



EN Operating and installation instructions.

The SEAT DataPlug Works in combination with SEAT applications. These can be downloaded through the app stores. I registration is required and relevant personal details must be provided to use the full range of services.

⚠ Warning.

- Your attention should always be primarily focused on the surrounding traffic! Only use a smartphone when traffic conditions allow it.
- Never leave the DataPlug on a seat, on the dashboard or in any location where it could be flung through the vehicle as a result of sudden braking, an accident or collision.
- Information about your DataPlug: Your DataPlug must not come into contact with liquids. If the DataPlug gets wet, it must be replaced. Always use dry cleaning accessories to care for your DataPlug. When cleaning the dash panel area in your car with wet cleaning agents, make sure that you remove the DataPlug beforehand and only plug it back into the OBD2 interface when the cleaned area is completely dry.



The following pre-conditions must be met for the DataPlug and apps to work perfectly:

- The DataPlug must be connected to the vehicle's diagnostic connector (OBD2 interface).
- The app must have been downloaded via the Internet from the Google Play (for Android devices) or App Store (for iOS devices) and correctly installed on the smartphone.
- The smartphone and DataPlug must be paired via Bluetooth (see below).

ⓘ Note.

If you require installation notes or have questions regarding initial operation, individual product features or troubleshooting, please visit the respective homepages of the SEAT Plus App.

Bluetooth pairing.

Bluetooth pairing is part of the app installation process and the connection must be set up through this. The app installation process provides appropriate instructions and information for the Bluetooth pairing process.

Requirements:

- Bluetooth must be enabled on the smartphone.
- The DataPlug Bluetooth PIN must be hand: this PINF can be found on a sticker on the outside of the packaging and on the DataPlug itself.
- The DataPlug must not be paired via the smartphone's Bluetooth settings → if necessary this pairing must be removed.

Once the Bluetooth connection has been successfully set up, the smartphone connects automatically to the DataPlug every time the ignition is switched on.

Do you have doubts about how to connect it? Visit our website:



MEX Certificaciones.

Certificación de Mexico.
Advertencias de IFETEL.

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

(1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

SGP Certifications.
DA103787 License Code SEAT DataPlug.

Complies with
IDA Standards
DA103787

CE



Important disposal information.

This electrical appliance must never be disposed of in normal household refuse. Please contact your public collection centre or local authority for appropriate disposal. The DataPlug has WEEE approval (disposal) EU Directive 2011/65/EU.

EN Simplified EU Declaration of Conformity.

Hereby, TEXA S.p.A. declares that the radio equipment type DataPlug is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.texa.com/download>
Maximum radio-frequency power transmitted in the frequency band in which the radio equipment operates: 0 dBm. Frequency band in which the radio equipment operates: 2400 - 2483.5 MHz.

ES Declaración UE de Conformidad Simplificada.

Por la presente, TEXA S.p.A. declara que el tipo de equipo radioeléctrico DataPlug es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: <http://www.texa.com/download>
Potencia máxima de radiofrecuencia transmitida en la banda o bandas de frecuencia en las que opera el equipo radioeléctrico: 0 dBm. Banda o bandas de frecuencia en las que opera el equipo radioeléctrico: 2400 - 2483.5 MHz.



© 2017 Volkswagen Zubehör GmbH
Nachdruck, Vervielfältigung oder Übersetzung, auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Genehmigung der Volkswagen Zubehör GmbH nicht gestattet. Alle Rechte nach dem Gesetz über das Urheberrecht bleiben der Volkswagen Zubehör GmbH ausdrücklich vorbehalten. Änderungen vorbehalten.

WEEE-Reg.-Nr. DE 76550749

Herstellt in Italien von
TEXA S.p.A. (TX9)
Via 1 Maggio, 9 - 31050 Monastier di Treviso (TV) Italy

p/n: 6F0051629C